

APGAR: 10

Bei einem Neugeborenen kämen wir mit einem APGAR-Scoring nach 6 Monaten etwas spät. Bei einer Zeitschrift macht es früher keinen Sinn ... Und nach 6 Monaten können wir nun vermelden: Dem Kind geht es gut. APGAR 10 heisst im Falle von PrimaryCare: Atmung – es schreit laut und wird gehört; Puls – kräftig und lebhaft; Grundtonus – aktive Bewegungen und Kontaktaufnahme in alle Richtungen; Aussehen: siehe Umschlag ...; Reflexerregbarkeit – die Zeitschrift hat eine aktive Redaktion, die auf wichtige Themen sofort reagiert.

Wir dürfen mit Stolz auf einen furiosen Start dieser Zeitschrift für GrundversorgerInnen zurückblicken. Was uns besonders freut, ist die breite Akzeptanz von PrimaryCare in allen Landesteilen. Dies war schon in der Projektphase ein grosses Anliegen aller Beteiligten. Die vielen positiven Reaktionen ermutigen uns, in der eingeschlagenen Richtung weiterzuarbeiten.

Ebenso motivierend ist das grosse Engagement von Mitgliedern der SGAM und des KHM. Es ist nicht möglich, eine Grundversorger-Zeitschrift vom Verlag aus in Zusammenarbeit mit einem oder zwei Enthusiasten herzustellen. Es war uns von Anfang an klar, dass PrimaryCare nur Erfolg haben kann, wenn es gelingen würde, eine breite Schicht von GrundversorgerInnen zur Mitarbeit zu gewinnen.

Dies ist in grossem Ausmass schon gelungen. Die Redaktion hat sich in kürzester Zeit

gefunden und als sehr effizient arbeitendes Gremium etabliert, das vielfältigste Kontakte in die redaktionelle Arbeit einbringt. Und bereits erreichen uns auch viele spontane Angebote. Wir sind glücklich über die vielen aktiven GrundversorgerInnen, die sich in PrimaryCare äussern. Besonders hat es uns gefreut, dass sich im Frühjahr die Psychosomatik-Gesellschaften entschieden haben, ihr eigenes Publikationsorgan in PrimaryCare zu integrieren.

PrimaryCare steht als offizielles Organ von SGAM und KHM natürlich allen regionalen und überregionalen Verbandsnachrichten offen. Zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren, wenn Sie in einem Grundversorger-Gremium aktiv sind und eine Botschaft an Ihre Kolleginnen und Kollegen weitergeben möchten. Sie finden die Mail-, Post- und Telefonadressen der Redaktion im Impressum jeder Nummer.

Ebenso wichtig sind uns Ihre individuellen Erfahrungen und Anliegen. Wenn Sie im Zweifel sind, ob sich ein Beitrag für PrimaryCare eignet, senden Sie uns doch einfach ein E-Mail. Wir können Ihnen eine rasche Antwort zusichern, denn wir legen grossen Wert auf kurze Entscheidungswege.

Wir freuen uns auf viele weitere interessante und praxisnahe Berichte aus dem Kreise der GrundversorgerInnen!

*Ruedi Bienz,
Geschäftsführer EMH
Natalie Marty,
Chefredaktorin*



APGAR: 10

Pour un nouveau-né, nous aurions été un peu en retard avec un score d'APGAR à 6 mois. Mais pour une revue, tirer un premier bilan avant n'a pas de sens ... et après 6 mois nous ne pouvons qu'annoncer: l'enfant se porte bien. Dans le cas de PrimaryCare, un score d'APGAR 10 signifie: respiration - il crie fort (et on l'écoute); pouls - fort et vif; tonus basal - mouvements actifs et entrées en contact dans toutes les directions; coloration: rose à rouge; réflexes - la revue possède une rédaction active qui réagit immédiatement aux thèmes importants.

PrimaryCare est né il y a plus de 6 mois et voici pour nous le moment de porter avec fierté un regard sur la fureur des débuts de cette revue pour médecins de premier recours. Ce qui nous réjouit particulièrement, c'est la très large approbation qu'a rencontrée PrimaryCare dans toutes les régions du pays. C'était d'ailleurs le vœu principal émis par tous les intéressés durant la phase de projet déjà. Les nombreuses réactions positives nous encouragent à poursuivre dans la direction prise.

Notre satisfaction vient tout autant de l'engagement élevé de nombreux membres de la SSMG et du CMPR. Il n'est pas possible, pour une Maison d'édition, de produire une revue de médecins de premier recours avec la seule collaboration d'une ou deux personnes, aussi enthousiastes soient-elles. Dès le début, nous étions convaincus que PrimaryCare ne rencontrerait le succès qu'à la condition de pouvoir s'attirer la collaboration d'une large couche de médecins de premier recours.

Et nous y sommes déjà parvenus dans une large mesure. L'équipe rédactionnelle a été trou-

vée en très peu de temps et s'est constituée en un cercle de travail très efficient, faisant profiter le travail de rédaction d'une multiplicité de contacts très divers. Nous recevons aussi de nombreuses offres spontanées et sommes heureux de tous ces médecins de premier recours actifs qui s'expriment dans PrimaryCare. En particulier, nous nous sommes réjouis de la décision de la Société de psychosomatique d'intégrer dans PrimaryCare leur propre organe de publication au printemps dernier.

En tant qu'organe officiel de la SSMG et du CMPR, PrimaryCare est bien sûr ouvert aux publications de toutes les sociétés régionales et supra-régionales. Si vous êtes actifs dans un milieu de médecins de premier recours et désirez transmettre un message à vos collègues, ne manquez pas de nous contacter. Vous trouvez les adresses mail, postale et téléphonique de la rédaction dans l'imprimé de chaque numéro.

Vos expériences et désirs individuels nous sont très précieux. Si vous n'êtes pas convaincus qu'ils puissent constituer une contribution appropriée pour PrimaryCare, envoyez-nous simplement un e-mail. Nous pouvons vous assurer d'une réponse accélérée, car nous attachons une grande importance à des voies décisionnelles rapides.

Nous nous réjouissons de continuer à recevoir de nombreux textes intéressants guidés par la pratique et issus des cercles des médecins de premier recours !

Ruedi Bienz,
Directeur commercial EMH
Nathalie Marty,
rédactrice en chef
(traduction: Bernard Croisier)

